

SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

Shipper
 SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.
 RUC:20136222725
 AV. JAVIER PRADO ESTE 560, INTERIOR
 1801-A, SAN ISIDRO - LIMA - PERU
 CONTACTOS: Cristian Cerna -
 Alexandra Gonzales*

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB1LIM020540X	Booking No. 1LIM020540
---	---------------------------

Consignee
 WILLIAM H. KOPKE JR. INC.
 1000 NORTHERN BLVD SUITE 200
 GREAT NECK, NY 11021, USA
 PH: 516-328-6800

Export References
 Vessel IMO No.: 9318319
 INTBL: LI020540 RUC-SH: 20136222725

Notify Party (see cl. 9)
 J & K Fresh EAST
 A Division of 721 Logistics LCC
 399 Market Street, Suite 220
 Philadelphia, PA 19106, USA
 Phone: 610-994-5060 Attention: Bill
 Fagan docs@jkgfresheast.com

Forwarding Agent-References
 not part of this

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
-------------------	------------------

Point and country of origin
 Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
 contract

Port of Loading CALLAO, PERU	Ocean Vessel SAFMARINE MAKUTU	Voyage 130N
Port of Discharge PHILADELPHIA, PA	Place of Delivery*	Mode Load Area

Document to be released at	Freight payable at PHILADELPHIA, PA
Mode Disch. Area	

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

ALSO NOTIFY:
 WILLIAM H. KOPKE JR. INC.
 1000 NORTHERN BLVD SUITE 200
 GREAT NECK, NY 11021, USA
 PH: 516-328-6800

1st Transshipment Port : BALBOA PA

1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

MNBU0234527 Seal-Numbers F00596M ML-PE0529419 003PL019783 Tare: 4570 KG Size:40' Type:RH Cnt.Ld.:FCLFCL SEAL: 222091.	1440 Box 1440 BOXES WITH FRESH MANDARINS W. MURCOTT VARIETY (1440 CAJAS CON MANDARINA FRESCAS VARIEDAD W. MURCOTT) HS CODE: 0805.29.90.00 THERMOREGISTERS: 200000173835 / 200000173815 FREIGHT COLLECT COLD TREATMENT	24750.000 KGS
---	--	---------------

En caso de requerir el estado de
 certificacion GLOBAL G.A.P. consulte el
 archivo de Packing list PE-OPE-FO-093-ES
 *
 TELEFONOS Y FAX:7307300

Cargo stowed in a refrigerated container
 set at the shipper's requested carrying
 REQ.TEMPERATURE OF: 0.00 C.

1440 BOXES	24750.000 KGS
------------	---------------

HS SWB 01-21

Page: 1 of 2

SEA-WAYBILL not negotiable

SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
 REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))
-----------------	--------------------	----------------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED
 CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue

Signed by Agencia Columbus S.A.C. as agent for
 Hamburg Süd

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES
 TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND
 HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS
 DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).
 *Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

CALLAO PE
 14.08.21

as CARRIER

**SEA-WAYBILL
NOT NEGOTIABLE**



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

Shipper
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.
RUC:20136222725
AV. JAVIER PRADO ESTE 560, INTERIOR
1801-A, SAN ISIDRO - LIMA - PERU
CONTACTOS: Cristian Cerna -
Alexandra Gonzales*

B/L No. (also to be used as payment ref.)
SUDUB1LIM020540X

Booking No.
1LIM020540

Consignee
WILLIAM H. KOPKE JR. INC.
1000 NORTHERN BLVD SUITE 200
GREAT NECK, NY 11021, USA
PH: 516-328-6800

Export References
Shipper information -
Vessel IMO No.: 9318319
INTBL: LI020540 RUC-SH: 20136222725

Notify Party (see cl. 9)
J & K Fresh EAST
A Division of 721 Logistics LCC
399 Market Street, Suite 220
Philadelphia, PA 19106, USA
Phone: 610-994-5060 Attention: Bill
Fagan docs@jkgfresheast.com

Forwarding Agent-References
not part of this

Place of Receipt* | **Pre-carriage by***

Point and country of origin
Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
contract

Port of Loading
CALLAO, PERU

Document to be released at | **Freight payable at**
PHILADELPHIA, PA

Port of Discharge
PHILADELPHIA, PA

Mode Load Area | **Mode Disch. Area**

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	---	--------------	-------------

ALL THE LOCAL CHARGES OCCURRING AT PERU ARE PART OF THE CONTRACT OF CARRIAGE AND, CONSEQUENTLY, TO BE PAID BY THE MERCHANTS DULY IDENTIFIED IN THE B/L. THESE LOCAL CHARGES ARE PUBLISHED ON THE WEBSITE [HTTPS://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/](https://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/) TOGETHER WITH A DETAILED DESCRIPTION. MERCHANTS ACKNOWLEDGE AND ACCEPT THESE LOCAL CHARGES WHEN CONTRACTING OUR SERVICES, OTHER CHARGES MIGHT BE APPLICABLE
CARGO IS STOWED IN A REFRIGERATED CONTAINER SET AT THE SHIPPER'S REQUESTED CARRYING TEMPERATURE OF: XXXX °C THE CARRIER DOES NOT GUARANTEE SUCCESS OF THE COLD TREATMENT PROCESS AS IT IS UNDER MERCHANT'S RISK AND EXPENSE. THE PARTIES HEREBY ACKNOWLEDGE THAT, UNDER NO CIRCUMSTANCE WILL THE CARRIER BE LIABLE FOR COLD TREATMENT FAILURE, UNLESS STRICTLY PROVED BY SHIPPER/CONSIGNEE TO BE ATTRIBUTABLE TO HIS NEGLIGENCE OR FAULT AND/OR MALFUNCTIONING OF THE UNIT
FREIGHT COLLECT AS PER AGREEMENT

Agreement No. (s) : LPEC1000511-00006

HS SWB 01-21

SEA-WAYBILL not negotiable

**SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))
-----------------	--------------------	----------------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue

Signed by Agencia Columbus S.A.C. as agent for
Hamburg Süd

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

CALLAO PE
14.08.21

as CARRIER

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.